

# 從 Lions international 新品牌談 LCIF 的發展

## Lions International 做為我們的「傘式」主品牌

為了更好地整合我們的協會和基金會，我們在將這兩個組織聯合於 Lions International 品牌之下，並調整我們的全球志業。Lions International 品牌將同時代表了我們的協會和基金會，**而不是取代它們**。國際獅子會 和獅子會國際基金會（LCIF）仍將是獨立的組織，這兩個組織將一起統稱為“Lions International”。

這種演變影響了我們的品牌，但並不影響我們分會的模式。雖然我們的主品牌名稱中不包含「Clubs」一詞，但是就如同一個多世紀以來一樣，分會仍然是我們的組織和使命的核心。新會員將一如既往地繼續加入獅子會或青少獅會。

添加 Lions international 品牌是一種演變而非革新。換句話說，我們在加強我們已經建立的全球品牌，而不是在進行重大的改變。

- 我們的標誌沒有改變，可以繼續地使用。
- 我們的座右銘「我們服務」將不會改變。
- 我們的品牌顏色將繼續以標誌性的藍色和金色作為主要的顏色。我們也會越來越多地使用紫色作為強調顏色，它是我們獅子會傳承的一部分。

## 新的改變

➤ **我們的使命宣言是新的**。我們引進了代表 Lions International、國際獅子會、和獅子會國際基金會的一致性的使命宣言：

“賦予獅子會、志工及合作夥伴力量，藉著影響全球生活的人道主義服務和撥款，改善健康和福祉、加強社區、支持有需要的人，並鼓勵和平與國際理解。”

- 我們的標語是新的。我們正在引進「為有需求的世界服務」，用於向外部或公眾傳遞訊息，以便能夠迅速地告訴世界我們 Lions International 的工作。這並不取代我們的座右銘「我們服務」。
- 我們的使命支柱是新的。我們在引進我們的使命支柱，以建立一個清晰簡單的方式來談論獅友和青少獅如何為他們的社區服務。這些支柱並不取代我們的全球志業。我們的使命支柱如下：
  - 改善健康和福祉
  - 加強社區
  - 支持有需要的人

## 品牌矩陣

	主要用途	品牌說明
 <b>Lions International</b>	除了以下的例外情況，用其他所有的情況。	我們用來與獅友和全球溝通的品牌。
 <b>Lions Clubs International</b>	用於獅子會所有內部管理及立法宣傳的工作。	為獅子會、方案或服務志建立認知不屬於立法宣因此應使用 Lions International。
 <b>Lions Clubs International FOUNDATION</b>	用於專門針對 LCIF 募款和撥款的活動計劃、通訊和募款活動。	當明確提及 LCIF 時，可以在 Lions International 的品牌下分享 LCIF 更新、活動計劃和成功故事。  呼籲向 LCIF 捐款可作為次要訊息，包含在使用 Lions International 品牌的其他通訊中(例如電子通訊)。

## 全球志業

我們的全球志業是指 Lions International 支持的特定服務志業或平台。與籠統地描述我們如何服務的使命支柱不同，全球志業擁有完善的活動計劃、服務資源、資助機會和組織支持。全球志業有助於回答以下問題：獅子會團結起來在世界各地服務的原因為何？

這些是 Lions International 支持的全球志業，以及每個志業的目標宣言：

- 兒童癌症
  - 我們努力向受到兒童癌症影響的兒童和家庭提供支持。
- 糖尿病
  - 我們努力減少糖尿病的出現，並提高糖尿病患者的生活品質。
- 災難援助
  - 我們努力滿足急迫的需求，並為受到自然災害破壞的社區提供長期支持。
- 環保
  - 我們致力於保護環境，建立更健康的社區及更永續的世界。
- 人道主義
  - 我們努力確定世界上最緊迫的需求，並在最需要的地方提供人道主義援助。
- 救濟飢餓
  - 我們努力改善糧食安全及取得營養食品，以協助救濟飢餓。
- 視力
  - 我們努力防止可預防的失明，並改善失明或視障人士的生活品質。
- 青少年
  - 我們努力為年輕人提供他們所需要的支持，使他們做出正向的選擇，過著健康且豐富的生活，並成為下一代偉大的服務領導者。



Lions Clubs International  
**FOUNDATION**

# 支持您的服務

LCIF提供之撥款機會的指南





獅子會國際基金會 (LCIF) 提供各種不同的撥款計劃，以支持您為改善大眾健康、增強社區和保護弱勢群體所做的努力。請查以下資料，找到最適合您的服務方案的撥款。

## 兒童癌症撥款

1 萬 - 15 萬美元

幫助支持和改善癌症兒童及其家庭的生活品質

- 我們資助什麼？基礎設施（例如家庭住宅；兒童癌症治療場所中的兒童專用區；病人運輸、教育、娛樂）的建設和擴展
- 區及複合區可以申請
- 配合款：方案總費用的 25%-50%，具體取決於申請人的所在地

[lionsclubs.org/ChildrenCancerGrant](https://lionsclubs.org/ChildrenCancerGrant) || [new.emerging@lionsclubs.org](mailto:new.emerging@lionsclubs.org)

## 糖尿病撥款

區：1 萬 - 15 萬美元；複合區：1 萬 - 25 萬美元

幫助減少糖尿病的患病率及提高患者的生活品質

- 我們資助什麼？篩檢活動和全面的後續護理；改善現有的糖尿病營；擴大現有的衛生設施，以增加患者獲得醫療的機會，還有衛生人員的培訓
- 區及複合區可以申請
- 配合款：方案總費用的 25%

[lionsclubs.org/DiabetesGrants](https://lionsclubs.org/DiabetesGrants) || [diabetesgrants@lionsclubs.org](mailto:diabetesgrants@lionsclubs.org)

## 災難援助：緊急撥款

最高 1 萬美元

幫助獅友向自然災害的受害者提供緊急援助

- 我們資助什麼？分發水、食物、衣物、藥品、毯子和個人必需品；必須在自然災害發生後 30 天內請求撥款
- 區可以申請
- 配合款：不要求

[lionsclubs.org/DisasterGrants](https://lionsclubs.org/DisasterGrants) || [LCIFHumanitarianPrograms@lionsclubs.org](mailto:LCIFHumanitarianPrograms@lionsclubs.org)

## 災難援助：災難預警撥款

最高 1 萬美元

支持與地方當局和組織的合作，為未來的救援工作做準備

- 我們資助什麼？救濟品庫存；災難套件的組裝；備災教育；向急救人員、食品銀行、醫療設施及收容所提供的預先支持
- 區可以申請，每三年一次
- 配合款：方案總費用的10%

[lionsclubs.org/DisasterGrants](https://lionsclubs.org/DisasterGrants) || [LCIFHumanitarianPrograms@lionsclubs.org](mailto:LCIFHumanitarianPrograms@lionsclubs.org)

## 災難援助：社區恢復撥款

最高 2 萬美元

在有超過100人受災，其他組織已經解決了緊急需求的情況下，幫助支持短期清理和修復

- 我們資助什麼？維修和協調臨時服務的設備；不資助建設項目；必須在災後60天內申請撥款
- 區可以申請
- 配合款：不要求

[lionsclubs.org/DisasterGrants](https://lionsclubs.org/DisasterGrants) || [LCIFHumanitarianPrograms@lionsclubs.org](mailto:LCIFHumanitarianPrograms@lionsclubs.org)

## 災難援助：重大災難(MCAT)撥款

最低 5 萬美元

在重大自然災害或有重大國際影響的民事災難發生後，為救災工作提供大力支持

- 我們資助什麼？長期的重建方案
- 此類撥款不可申請；只限由國際總會長與 LCIF主席決定
- 配合款：不要求

[lionsclubs.org/DisasterGrants](https://lionsclubs.org/DisasterGrants) || [LCIFHumanitarianPrograms@lionsclubs.org](mailto:LCIFHumanitarianPrograms@lionsclubs.org)

## 區及分會社區影響撥款 (DCG)

---

撥款金額根據對 LCIF的貢獻來定

支持當地的人道主義活動

- 我們資助什麼？廣泛的本地服務方案
- 在獅子年度(7月1日至6月30日)期間，區和分會至少分別向 LCIF 捐贈 1 萬和 5,000美元者，可以申請最高至捐贈額的15%作為撥款
- 也可用於其他LCIF撥款計劃的配合款要求
- 區和分會可以申請
- 配合款：不要求

[lionsclubs.org/DCG](https://lionsclubs.org/DCG) || [LCIFdistrictandclub@lionsclubs.org](mailto:LCIFdistrictandclub@lionsclubs.org)

## 救濟饑餓撥款

---

1 萬 - 10 萬美元

支持獅友致力於救濟飢餓的服務方案

- 我們資助什麼？大型基礎設施開發項目，重點是為食品銀行、學校廚房以及食品儲藏和運輸購買設備
- 區可以申請
- 配合款：方案總費用的25%

[lionsclubs.org/HungerGrant](https://lionsclubs.org/HungerGrant) || [new.emerging@lionsclubs.org](mailto:new.emerging@lionsclubs.org)

## 青少獅服務撥款

---

1500 - 5000 美元

支持青少獅進行評估、規劃和實施自己的服務方案

- 我們資助什麼？青少獅會透過與獅子會合作，直接開發、實施和執行的親自動手並造福社區的人道主義服務方案
- 區及複合區可以申請
- 配合款：方案總費用的25%

[lionsclubs.org/LeoGrants](https://lionsclubs.org/LeoGrants) || [LCIFleogrants@lionsclubs.org](mailto:LCIFleogrants@lionsclubs.org)



## 獅子探索：計劃撥款

---

區的上限：5 萬美元；複合區、國家的上限：15 萬美元

在獅子會已有詳細計劃並獲得當地學校承諾的情況下實施獅子探索計劃；或者在該計劃已經活躍多年，並有機會拓展到更多學校實施的情況下擴大獅子探索計劃

- 我們資助什麼？教師培訓講習班；學生工作坊的課程和材料；翻譯；培訓師費用；方案評估與研究
- 區及複合區可以申請
- 配合款：方案總費用的25%

[lionsclubs.org/LionsQuestGrants](https://lionsclubs.org/LionsQuestGrants) || [LCIFHumanitarianPrograms@lionsclubs.org](mailto:LCIFHumanitarianPrograms@lionsclubs.org)

## 獅子探索：宣傳撥款

---

最高 1500 美元

協助各區增進對獅子探索計劃的了解並傳達該計劃的價值

- 我們資助什麼？為獅友、社區成員和教育工作者舉辦的信息研討會和其他宣傳活動
- 區及複合區可以申請
- 配合款：不要求

[lionsclubs.org/LionsQuestGrants](https://lionsclubs.org/LionsQuestGrants) || [lionsquest@lionsclubs.org](mailto:lionsquest@lionsclubs.org)

## 獅子探索：社區合作夥伴撥款

---

最高 1500 美元

在新的地區開辦獅子探索活動或重新啟動之前暫停的活動

- 我們資助什麼？試點實施/擴展；學生和教師培訓講習班費用；課程翻譯；方案評估與研究
- 區及複合區可以申請
- 配合款：不要求

[lionsclubs.org/LionsQuestGrants](https://lionsclubs.org/LionsQuestGrants) || [lionsquest@lionsclubs.org](mailto:lionsquest@lionsclubs.org)



## 配合撥款

---

1 萬 - 10 萬美元

幫助建立或擴展由獅子會發起的方案，以滿足重要的人類和社會需求

- 我們資助什麼？為大量弱勢群體服務之方案的建築和設備成本
- 區及複合區可以申請
- 配合款：方案總費用的 25%-50%，具體取決於申請人的所在地

[lionsclubs.org/MatchingGrants](https://lionsclubs.org/MatchingGrants) || [LCIFHumanitarianPrograms@lionsclubs.org](mailto:LCIFHumanitarianPrograms@lionsclubs.org)

## 視力第一撥款

---

獎項各不相同

幫助抗擊可預防和可逆失明的主要病因；為失明或視力障礙者提供服務

- 我們資助什麼？翻新現有基礎設施；具有成本效益的設備；全面的眼保健服務和教育；衛生人員培訓
- 區及複合區可以申請
- 配合款：僅某些設備需要

[lionsclubs.org/SightFirst](https://lionsclubs.org/SightFirst) || [SightFirst@lionsclubs.org](mailto:SightFirst@lionsclubs.org)

# 一個有需求的世界



**22 億**

人患有視覺障礙或失明<sup>1</sup>

將近

**三分之一**的全球青少年最近曾遭受欺凌<sup>2</sup>

**每11個人中就有1個人**患有糖尿病<sup>3</sup>

每年有**30萬**

年齡介於0至19歲的孩子被診斷患有癌症<sup>4</sup>

**大約每9個人中就有1個人**沒有足夠的食物維持健康和積極的生活<sup>5</sup>

每天，有**300**人因患有麻疹病死亡<sup>6</sup>

天氣相關的災難已攀升超過了過去40年<sup>7</sup> **50%**

到2025年，有**一半**的世界人口將生活在缺水地區<sup>8</sup>

## 獅子會和 LCIF 的回應

每天各地都發生破壞。雖然許多人說世界的需求太大而難以克服，但全球140萬名獅友說：「我們服務。」在獅子會國際基金會(LCIF)的資金和經驗幫助下，獅子會提供希望並正面地影響人們生活。

今天，獅子會和 LCIF — 唯一一個賦予獅友服務全球力量的基金會 — 透過行動100: LCIF 服務全球的募款運動，繼續給有需求的世界一個共同的承諾。LCIF 全面的資本募款活動確保獅友能增加其服務影響力、對抗糖尿病，並在擴展全球志業領域上作出有意義的進展。

展現您的支持

[lionsclubs.org/donate](https://lionsclubs.org/donate)







Lions Clubs International  
**FOUNDATION**

獅子會國際基金會  
300 W. 22nd St. | Oak Brook, IL 60523-8842 USA  
+1.630.203.3836 | [lionsclubs.org/campaign100](https://lionsclubs.org/campaign100)

## 區及分會社區影響撥款介紹

### 目的：

區和分會社區影響撥款 (DCG) 為獅友提供在他們的社區支持人道主義活動的新機會。DCG 倡議提供補助金根據分會和區他們自己對基金會的貢獻。因此，此活動同時激勵獅友捐贈給 LCIF 和獅友的服務，這些服務方案與基金會的重點領域保持一致。所有方案必須得到 LCIF 的批准。

### 資助資格：

該活動適用於區和分會。根據該活動，15% 的無限制用途捐款將保留給 DCG。限制用途於特定活動或重點領域(即災難、青少年、視力等)的捐贈，將不符合資格來確定提供資金給區或分會。複合區不符合 DCG 活動的資格。各區和分會將被要求達到最低捐贈水準，以使其捐贈的 15% 透過 DCG 活動計入可用資金。

- 對於區，每個財政年度最低捐贈金額為 10,000 美元
- 對於分會，每個財政年度最低捐贈金額為 5,000 美元

符合本活動資格的區和分會可以選擇透過提交區和分會社區影響撥款申請來獲取這些資金，使用所獲得的資金來執行當地方案，或使用於申請其他撥款活動時，做為 LCIF 的本地配套資金的一部分。

分會有機會保留他們的 DCG 資金用於他們的分會，或者將這些資金釋出給他們的區，以計入該區的 DCG 帳戶。本財政年度累計的資金可在下一財政年度提供給各自合於資格的區或分會。

區和分會都有機會在 15 年內保留所獲得的資金。在 15 年期間內未使用的資金將以滾動方式到期，並將釋回給 LCIF。區或分會可申請的金額將由各自合於資格的區或分會前一年的捐款及前幾年任何結存資金來決定，並減去各自的區或分會以前申請過的資金。在每個財政年度開始時，LCIF 捐助者服務部門將通知有資格申請區和分會社區影響撥款的區及/或分會。



# 常見問題： 區和分會社區影響撥款活動



Lions Clubs International  
**FOUNDATION**

## 什麼是區和分會社區影響撥款 (DCG) 活動？

答：DCG活動給分會和區的提供機會，利用他們捐給獅子會國際基金會(LCIF)的一些資金。符合資格的分會和區，可以申請一筆相當於他們該年度總計捐款金額(不包括災難捐款) 15%的撥款。

## 什麼類型的方案符合該資金的使用？

答：DCG的資金可用作支持具體的人道活動，並突顯在社區中提供服務的獅子會。撥款的資金不得用於支付會費或建立儲備金。區和分會社區影響撥款活動是個新的活動。儘管LCIF已對可能的情況作了預計，但也有可能在出現新的情況時更新撥款的標準。

## 我的區或分會如何符合該活動資格？

答：在一個年度內捐款至少5000美元的分會符合資格。符合資格的分會資金為15%的來自於分會會員或分會本身的捐款。在一個年度內捐款至少10000美元的區符合資格。符合資格的區資金為15%的來自區本身的捐款，加上來自其各個未達到5000美元最低金額之分會的捐款，加上任何符合資格之分會轉給區的資金。符合資格的捐款金額為直接捐給 LCIF之“服務全球”基金的捐款；此金額不包括給分會本身或區本身的捐款、限制性的LCIF捐款、或指定給 LCIF之救災基金的捐款。年度結束時即可申請此資金。方案一旦獲得核准，資金即可以使用。

## 我的區或分會得到通知，說其符合 DCG活動的資格。我如何能獲得 DCG 的資金？

答：符合資格的獲得DCG資金的區或分會，可以隨時申請。申請書應該在方案開始之前的至少90天提交給 LCIF，以便有足夠時間處理。填妥撥款申請表格並提交至 [LCIFdistrictandclub@lionsclubs.org](mailto:LCIFdistrictandclub@lionsclubs.org)，即可申請 DCG資金。區提交的申請表格必須經現任總監簽名，並得到本年度區內閣的決議認證。分會的申請表格應有分會會長的簽名，並得到本年度分會理事會的決議認證。申請表格在 LCIF網站上：在主菜單欄上，將鼠標懸停在“開始您的服務”上，然後單擊“撥款類型”。

## 我如何檢查本區或分會的 DCG資金餘額？

答：任何關於捐款、或一個區或分會的可用餘額的問題，應直接聯絡“捐款服務”部：[donorassistance@lionsclubs.org](mailto:donorassistance@lionsclubs.org)

## 如果分會在一年度內沒有捐夠5000美元，可否將捐款金額累計到下一年度的捐款金額？

答：否，分會必須在一個年度內捐款至少5000美元，才能符合資格。

## 我的區或分會是否必須在下一年度內使用所收集的資金？

答：否，若貴區或分會滿足最低捐款要求，貴區或分會不必在下一年度內申請使用其可用的資金。可用的金額將會轉到下一年度。一個年度內的可用金額可以提供給申請者最多至15年，從該年度結束時起算。15年之後，這個機會就截止了。

### 若分會的捐款沒有達到5000美元，可否與其它分會的捐款(不到5000美元)合併，並計入該區的總金額？

答：是，區內所有分會累計的金額(不包括捐款超過5000美元的分會)都可在計算區是否符合撥款資格時，計入區的金額。

### 一些分會希望他們的區辦公室幫助他們申請此撥款。可否可以讓區辦公室申請所有的資金，然後由區辦公室分配撥款資金給各分會？

答：儘管任何符合資格的分會都可以將其捐款金額轉到他們區，但區還是必須按照每個具體的方案提交不同的 DCG申請表。區不能提交單一份 DCG 撥款申請來“包攬一筆撥款”給若干個不同的方案，然後將撥款分配至各分會。

### “領先撥款”(10萬美元以上)是否計入一個分會或區的捐款總額？

答：“領先撥款”只在以下特定情況才能計入 DCG的資金：

1. 如果“領先撥款”的捐款人不指定捐款用途，則其捐款可以計入 DCG的活動。
2. 一旦完整支付，捐款人即可說明其捐款的多少百分比用於計入 DCG活動。若其捐款的任何百分比有指定用途，則該部分資金不得計入 DCG活動。任何指定計入 DCG活動的比例之捐款，都不得作為某項指定用途的捐款。

### DCG的資金可否用作一項已經核准的 LCIF匹配撥款？

答：DCG的資金可以用作另一 LCIF撥款活動的所有或部分當地獅友的匹配資金。但是，DCG 資金不得用於一項已經得到 LCIF核准的撥款中的當地獅友的匹配資金。在 LCIF網站上有 [一份文件](#)摘要說明使用 DCG資金來滿足另一LCIF撥款活動所要求之當地匹配資金的程序。您可以在資源中心和 DCG網頁上找到這份文件。

### 資金可否用在申請者以外的區或國家舉行的方案？

答：資金可以用於支持申請者以外的區，包括申請者所在國以外的另一國家舉行的方案。如果方案在申請者所在國家以外的地方舉行，該方案應獲得當地獅子區的簽署，且最好能有當地獅友的積極參與。如果該國只有分會，沒有設區，則應由最靠近該方案的當地分會簽署該方案。任何情況下，都應提供LCIF關於當地獅子會在方案中的角色之詳細資訊。在目前沒有設分會的國家，申請的獅友必須證明其擁有正確監督、評估和報告方案的能力。

Lions Clubs International Foundation  
300 West 22nd Street | Oak Brook, IL 60523-8842 | USA

電話：(630) 203-3819

傳真：(630) 571-5735

Email: [lcifdistrictandclub@lionsclubs.org](mailto:lcifdistrictandclub@lionsclubs.org)

## 申請區及分會社區影響撥款資金，作為另一項 LCIF 撥款活動的地方匹配資金

區及分會社區影響撥款 (DCG) 為獅友提供新的機會，去支援他們社區的人道活動。DCG 資金給向區和分會提供來自他們自己給基金會的捐款。有關 DCG 資金的資格和申請程序可以在 LCIF 的網站上找到。

本表格提供的資訊和指南是協助獅友將 DCG 資金結合在一起，用於一項合作方案或使用 DCG 資金作為用於另一項 LCIF 撥款活動的地方匹配資金。



### 如何將來自多個分會的 DCG 資金結合在一起。

分會可以申請使用他們自己的 DCG 資金，用於單一的方案。或者，有興趣合作執行一個方案的多個分會，可以選擇將他們的 DCG 資金結合在一起。

將資金結合在一起的程序是：

- 每個分會必須說明他們同意為一個單獨方案將資金結合起來，做法是透過提供一封由分會會長簽署的信函，陳述他們同意將他們的 DCG 資金的特定金額轉給區。每個分會還必須提交會議記錄，確認分會核准將資金轉給區。
- 然後，區將提交一份 DCG 申請，要求來自分會的結合資金用於一個單獨方案。來自分會簽署的信函和會議記錄應該包括在區的 DCG 申請中。
- 只有在 LCIF 核准區的 DCG 撥款申請下，資金才將會從分會轉給區。
- 區將是撥款接受人並有最終負責撥款管理的報告。



## 如何申請 DCG 資金，以滿足另一個 LCIF 撥款活動的地方匹配資金要求。

區和分會可以選擇使用他們各自的 DCG 提供的金額，作為其他 LCIF 撥款活動申請的地方匹配資金。有地方匹配撥款要求的所有 LCIF 撥款活動，只能由區來申請。

使用 DCG 資金作為所有或部分另一個 LCIF 撥款申請的地方匹配部分的程序是：

- 每個分會必須說明他們同意使用來自他們可提供的 DCG 金額，作為對另一個 LCIF 撥款活動的匹配部分。由分會會長簽署的一封同意信函，陳述他們同意將分會 DCG 資金的特定金額轉給他們區。每個分會還必須提交會議記錄，確認分會核准將資金轉給他們的區。
- 區之後將同時申請 DCG 撥款以及 LCIF 撥款活動，DCG 撥款的申請將用作所有或部分地方匹配資金的要求。由分會簽署的信函和會議記錄應該與申請一併發送。
- 如果 LCIF 核准其他 LCIF 撥款申請，則 DCG 資金將予以核准。DCG 資金將不會從分會轉給區，直到兩項撥款都被核准為止。
- 遵循相同的程序，區也能夠使用所有或部分其本身的 DCG 資金，作為另一個 LCIF 撥款申請的地方匹配資金部分。



Lions Clubs International Foundation  
300 West 22nd Street | Oak Brook, IL 60523-8842 | USA

電話：(630) 203-3819

傳真：(630) 571-5735

電郵：lclidistrictandclub@lionsclubs.org





Lions Clubs International  
**FOUNDATION**

獅子會國際基金會

# 區及分會社區影響撥款 申請表





## 目的:

區和分會社區影響撥款 (DCG) 為獅友提供在他們的社區支持人道主義活動的新機會。DCG 倡議提供補助金根據分會和區他們自己對基金會的貢獻。因此，此活動同時激勵獅友捐贈給 LCIF 和獅友服務，這些服務方案與基金會的重點領域保持一致。所有方案必須得到 LCIF 的批准。

## 資助資格:

該活動適用於區和分會。根據該活動，15% 的無限制用途捐款將保留給 DCG。限制用途於特定活動或重點領域 (即災難、青少年、視力等) 的捐贈，將不符合資格來確定提供資金給區或分會。複合區不符合 DCG 活動的資格。各區和分會將被要求達到最低捐贈水準，以使其捐贈的 15% 透過 DCG 活動計入可用資金。

- 對於區，每個財政年度最低捐贈金額為 10,000 美元
- 對於分會，每個財政年度最低捐贈金額為 5,000 美元

符合本活動資格的區和分會可以選擇透過提交區和分會社區影響撥款申請來獲取這些資金，使用所獲得的資金來執行當地方案，或使用於申請其他撥款活動時，做為 LCIF 的本地配套資金的一部分。

分會有機會保留他們的 DCG 資金用於他們的分會，或者將這些資金釋出給他們的區，以計入該區的 DCG 帳戶。

本財政年度累計的資金可在下一財政年度提供給各自合於資格的區或分會。區和分會都有機會在 15 年內保留所獲得的資金。

在 15 年期間內未使用的資金將以滾動方式到期，並將釋回給 LCIF。區或分會可申請的金額將由各自合於資格的區或分會前一年的捐款及前幾年任何結存資金來決定，並減去各自的區或分會以前申請過的資金。

在每個財政年度開始時，LCIF 捐助者服務部門將通知有資格申請區和分會社區影響撥款的區及/或分會。



# LCIF區和分會社區影響撥款申請程序

1. 獅友方案必須滿足重要的人道主義需求，並提供機會在他們服務的社區突顯獅子會。
2. 撥款申請人必須使用LCIF區和分會社區影響撥款申請表提交方案提議書。
3. 可申請的最高撥款金額基於申請區或分會對LCIF合於資格捐款產生的當前可用餘額。
4. 任何有可用資金餘額的獅子區或分會都可以提交撥款提議。由區提交的申請必須由現任總監簽署，並通過現任區內閣的決議來認證。分會申請者應由現任分會會長簽署，並通過現有分會理事會的決議來認證。隨同申請表必需附上認證申請案的適當會議記錄。
5. DCG的申請表至少應在方案開始日期前90天提交給 LCIF以便有足夠的處理時間。
6. 凡LCIF援助的DCG方案，獅友及/或其家屬不得接受直接或職業利益，或有私人利益。
7. 收到DCG資助的方案應以適當的識別標誌、標牌及公關活動清楚的讓民衆知道，本方案因為透過LCIF的資助才能實現。
8. 方案完成後，撥款接受者應負責提交報告，詳細說明方案成果和DCG撥款使用情況。
9. 除非基金會另有規定，否則方案應在LCIF批准後一年內完成。

區和分會申請撥款應提供關於他們方案的以下資訊。

## 方案描述:

1. 方案名稱:
2. 方案地點:
3. 向LCIF申請的金額:
4. 該方案的直接受惠人數:
5. 描述要解決的特定問題:
6. 方案策略和行動計畫，包括時間表。



## 方案預算

使用下面的表格逐項列出整個方案的預算。

收入		支出	
要求的DCG資金	US\$XXX	第1項	US\$XXX
其他來源 (如果適用)	XXXX	第2項	XXXX
總計	US\$XXX	總計	US\$XXX

## 申請的簽署

每件撥款申請案必須包含內閣會議或分會會議決議證明。請提交認證該申請案的內閣會議或分會會議記錄副本。該證明應特別提及所要求的DCG金額。

簽名背書: (申請區或分會的現任總監或會長)

“我保證已經審核LCIF DCG申請表。據我所知所提交的資料是準確的，而確實存在此需求。我簽署此提案並會盡我一切的力量管理任何撥款資金，使其能有效的使用，適當的會計及向獅子會國際基金會做必要的報告。”

---

總監或分會會長姓名

---

區名稱或分會名稱和號碼

---

地址

---

電話

傳真

---

電子郵件

---

簽名

日期

申請和撥款查詢應提交給LCIF: [LCIFdistrictandclub@lionsclubs.org](mailto:LCIFdistrictandclub@lionsclubs.org)

有關捐款或區或分會可用資金餘額的問題應直接發送給捐助者服務部門: [donorassistance@lionsclubs.org](mailto:donorassistance@lionsclubs.org).

Lions Clubs International Foundation  
300 West 22nd Street | Oak Brook, IL 60523-8842 | USA

Telephone: (630) 203-3819

Fax: (630) 571-5735

Email: [lcif@lionsclubs.org](mailto:lcif@lionsclubs.org)